

GAB. PRES. (O) N° 91 / 4489

ANT.: No hay

MAT.: Solicita información

Santiago, 28 OCT. 1991

DE: Marcelo Trivelli Oyarzún
Asesor de S.E. el Presidente de la República.

A : Edmundo Vargas Carreño
Subsecretario de Relaciones Exteriores.

Adjunto para su conocimiento copia de documentos dirigidos al Director de DINEX, por el Embajador de Chile en Italia, solicitando fondos para cancelar gastos, fruto de la visita que realizara S.E. el Presidente de la República a Italia.

Al respecto debo señalar que debido a que la concurrencia del Presidente de la República al IILA fue para reunirse con la comunidad chilena y no para reunirse con los miembros del IILA, este instituto se abstuvo de cancelar el mencionado folleto.

Por este cambio de última hora, entiendo que el gasto de 13.500.000 liras no fue incluido en el presupuesto original de la gira de S.E.

Sin otro particular, le saluda atentamente,



Marcelo Trivelli O.
Asesor Presidencial

MTO/lcg

Distribución:

- 1.- Ministerio de Relaciones Exteriores
- 2.- Archivo Presidencial ✓
- 3.- Correlativo.

REPUBLICA DE CHILE
PRESIDENCIA

GAB. PRES. (O) N° 91 / 4489
ANT.: No hay
MAT.: Solicita información

Auténtico

Santiago, 28 OCT. 1991

DE: Marcelo Trivelli Oyarzún
Asesor de S.E. el Presidente de la República.

A : Edmundo Vargas Carreño
Subsecretario de Relaciones Exteriores.

Adjunto para su conocimiento copia de documentos dirigidos al Director de DINEX, por el Embajador de Chile en Italia, solicitando fondos para cancelar gastos, fruto de la visita que realizara S.E. el Presidente de la República a Italia.

Al respecto debo señalar que debido a que la concurrencia del Presidente de la República al IILA fue para reunirse con la comunidad chilena y no para reunirse con los miembros del IILA, este instituto se abstuvo de cancelar el mencionado folleto.

Por este cambio de última hora, entiendo que el gasto de 13.500.000 liras no fue incluido en el presupuesto original de la gira de S.E.

Sin otro particular, le saluda atentamente,



M. Trivelli
Marcelo Trivelli O.
Asesor Presidencial

MTO/lcg

Distribución:

- 1.- Ministerio de Relaciones Exteriores
- 2.- Archivo Presidencial
- 3.- Correlativo. ✓

EMBAJADA DE CHILE
EN ITALIA

E. ITALIA. OF. ORD. N° 791

OBJ: Deuda pendiente por edición de catálogo exposición de pintor chileno durante la visita de S.E. el Presidente de la Republica.

REF: Telex 160 de 22 de JUNIO
DINEX

Roma, 21 de Octubre de 1991

DEL : EMBAJADOR DE CHILE EN ITALIA

AL : DIRECTOR DE RELACIONES CULTURALES E INFORMACION

1.- En relación a nuestro oficio Ord. n° 111/91 del 25 de JUNIO del presente, en el cual poníamos en conocimiento de US. de la situación pendiente con el pago del catálogo de la muestra del pintor chileno Francisco V. Smythe, realizada en Roma con ocasión de la visita de Estado a Italia de Su Excelencia don Patricio Aylwin, y respondiendo al telex de la referencia, en el cual se plantea el insistir con el Instituto Italo Latino Americano respecto al pago de esa deuda, deseamos informarle lo siguiente:

Hemos insistido ante el IILA, que ha mantenido su posición, esto es:

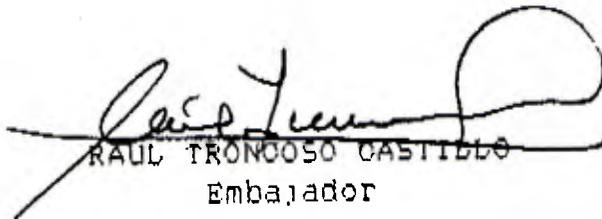
a) El Instituto Italo Latino Americano dió por cerrada su contribución a dicha muestra con los costos de traslado, seguros, local, instalaciones, inauguración y publicidad.

b) El catálogo debía acompañar la muestra que se realizaria con ocasión de la visita oficial de S.E. don Patricio Aylwin al IILA. Esta visita no se realizó con ese carácter por el cual según el IILA cambió también el carácter de la muestra.

**EMBAJADA DE CHILE
EN ITALIA**

2.- En relación a esto deseamos insistir ante el Ministerio de Relaciones Exteriores quien ha centralizado todos los gastos concernientes a la gira presidencial, a fin de que provea los fondos para solucionar y cancelar la deuda pendiente.

Saluda a US.


RAUL TRONCOSO CASTILLO
Embajador

RZ/imc.

DISTRIBUCION:

- 1.- DINEX c.a.
- 2.- ARCHIGRAL
- 3.- Marcelo Trivelli-Presidencia de la República
- 4.- E. Italia c.a. Archivo

**EMBAJADA DE CHILE
EN ITALIA**

E. ITALIA. OF. ORD. N°111/91

OBJ: EXPOSICION DE PINTOR
chileno durante la visita
de S.E. el Presidente de la
República

REF: Deuda pendiente por
edición de catálogo

Roma. 25 de Junio de 1991

DEL : EMBAJADOR DE CHILE EN ITALIA

AL : DIRECTOR DE RELACIONES CULTURALES E INFORMACION

1.- Cumpro con poner en conocimiento de US. de una situación suscitada con la muestra del pintor chileno Francisco Smythe, realizada aquí en Roma, en ocasión de la visita de Estado a Italia de Su Excelencia don Patricio Aylwin, quien la abrió al público el viernes 19 de abril, durante su visita al Instituto Italo Latino Americano (IILA), donde tuvo una reunión con la comunidad chilena.

2.- Dicha muestra, que originariamente iba a ser financiada en su totalidad por el IILA, lo que comprendía costos de transporte, catálogos, publicidad, invitaciones etc., se encontró, cuando estaba en plena producción, con que el IILA al comprender que ésta formaría parte introductoria de la reunión de S.E. con la comunidad chilena, al margen de una participación activa de sus directivos en ese encuentro, retiró su apoyo económico a la publicación del catálogo.

3.- Los costos de este catálogo, según la copia del presupuesto que se adjunta, son de Lit. 13.500.000 (trece millones quinientas mil liras) las que expresadas en dólares dan la suma de US\$ 10.060.- (diez mil sesenta dólares) al cambio actual.

EMBAJADA DE CHILE
EN ITALIA

4.- Lamentablemente esta situación nos ha provocado un problema de hecho del cual está en conocimiento el Señor Marcelo Trivelli, Asesor del Gabinete de S.E. el Presidente, quien avalando la situación producida indicó que nos dirigiéramos al Ministerio de Relaciones Exteriores quien ha centralizado todos los gastos concernientes a la gira presidencial, con el fin de que proveyese de los fondos para solucionar y cancelar este problema. Como este catálogo nos está siendo cobrado, agradeceré a US. una pronta respuesta.

Saluda a US.



[Handwritten signature]
Embajador

RZ/fmc

DISTRIBUCION:

- 1.- DINEX C.A.
- 2.- ARCHIGRAL
- 3.- DIGEN/info
- 4.- E. Italia. Arch.

EMBAJADA DE CHILE
EN ITALIA
VIA ROMAGNOSI 18-A
00196 ROMA

TEL: 3218951
TLX: 611420 EMBACH
FAX: 0039-6-3230154

FECHA: Octubre 23, 1991
A: Marcelo Trivelli
DE: Raúl Zurita
FAX: 00562-6984130

N*PAGINAS (incluyendo esta hoja cubierta) 6

Muy estimado Marcelo:

Te adjunto el primer oficio que mandamos a RREE por catálogo de Francisco Smythe, la respuesta de ellos y la última insistencia nuestra. Ayúdanos por favor.

Un abrazo fuerte para ti y los tuyos

Raúl Zurita